

「きみと話したい！フランス語」DVDでは、ネイティブの自然な会話を収録したため、一部、教科書とは異なる会話が収録されております。  
映像に準拠いたしました下記スキャット台本では、  
教科書と異なる部分を黄色  
教科書にはない部分を赤  
教科書にはあるが会話にはない部分をグレー  
で表記しております。ご参考になりましたら幸いです。

## [Leçon 5]

### Dialogue 5 *Chez un primeur*

Le marchand: Bonjour !

Julien: Bonjour.

Le marchand: Que voulez-vous ?

Julien: Je voudrais un kilo de pommes... et deux kilos d'oranges... s'il vous plaît.

Le marchand: D'accord ! Alors, un kilo de pommes... Pardon ! (*il passe devant Julien*)

Et deux kilos d'oranges. À jus ou de table ?

Julien: À jus, s'il vous plaît !

Marchand : C'est tout ?

Julien : Oui, merci. Ça fait combien ?

Le marchand: 9,27 euros, s'il vous plaît. (neuf euros vingt-sept)

+(Julien: Tenez !

Marchand : Merci beaucoup ! Et voilà sur 10 euros. Merci beaucoup !

Julien : Merci.

Marchand : Et bonne journée !

Julien : Au revoir !

Le Marchand : Au revoir !

### Lecture 5 *Nourriture industrielle ou traditionnelle ?*

En France, on achète souvent des aliments frais sur un marché ou chez un primeur.

À Paris, il y a une centaine de marchés et leur nombre ne diminue pas malgré les supermarchés et les hypermarchés. La qualité des produits mais aussi la convivialité des marchés et des primeurs attirent toujours des clients.

#### [BONUS :

Primeur : C'est vrai ! Nous sommes là pour vous servir !

Caméraman : C'est très gentil ! Merci ! ]